

Kölner Verkehrs-Betriebe AG · 50927 Köln

##13-37000000-0012##

Ім'я, прізвище

Вулиця, номер будинку

Поштовий індекс, місце
перебування

Kundenbetreuung

T 0221 547-3654

F 0221 547-3268

abonnement@kvb.koeln

schuelerticket@kvb.koeln

Telefonische Servicezeiten

Mo – Fr: 08:00 – 18:00 Uhr

11.10.2023

Дешевий проїзди у майбутньому з проїзним квитком
Deutschlandticket sozial?! Номер договору : 37000000, Maxim Muster

Добридень **Maxim Muster**,

Починаючи з 01.01.2024 Ваша місячна картка Mobilpass в рамках підписки буде коштувати **xx,xx євро** щомісяця через коригування цін транспортним об'єднанням Рейн-Зіг.

Однак є цікава альтернатива з точки зору ціни: *проїзний квиток Deutschlandticket sozial* в підписці буде доступний для придбання з 01.01.2024 за ціною 39 євро на місяць.

За допомоги проїзного квитка *Deutschlandticket sozial* можна користуватися всіма видами приміського транспорту 2-го класу (серед іншого потяги місцевого перевезення (серед іншого регіональні експresi, регіональні потяги та місцеві електрички), трамваї, метро та автобуси) по всій Німеччині. У вартість квитка також входить послуга On-Demand Service „Isi” підприємств громадського транспорту в Кельні, яка діє в денний час.

Kölner Verkehrs-Betriebe AG

Scheidtweilerstraße 38

50933 Köln

0221 547-0

info@kvb.koeln

www.kvb.koeln

Vorstand

Stefanie Haaks, Vorsitzende

Jörn Schwarze

Dr. Thomas Schaffer

Peter Densborn

Aufsichtsrat

Lino Hammer, Vorsitzender

Unternehmenssitz Köln

Amtsgericht Köln HRB 2130

USt-IdNr. DE811183963

Bankverbindung

Sparkasse KölnBonn

COLSDE33

DE77 3705 0198 0016 5529 52



Тут ви знайдете найважливішу інформацію про обидві квитки в огляді:

	Місячна картка Mobilpass у підписці	Проїзний квиток Deutschlandticket sozial
Ціна за місяць (починаючи з 01.01.2024)	xx,xx євро	39 євро
Територіальна дійсність	<<Від>> - <<до>>	По всій Німеччині
Можливість передачі іншим особам	Так (тільки для осіб, що мають картку KölnPass, Mobilpass, Bonn-Ausweis)	Ні
Перевезення додаткових осіб чи габаритних предметів	3 понеділка по п'ятницю з 19 годин і протягом усього дня у вихідні та святкові дні одна людина старше 14 років і один велосипед, з 15 години додатково ще троє дітей (віком від 6 до 14 років)	Ні
Прокат велосипеда KVB-Rad	30 безкоштовних хвилин на поїздку	
Прокат вантажного велосипеда KVB-Lastenrad	90 безкоштовних хвилин на тиждень	
Послуга On-Demand KVB-Isi	Включаючи райони Ніппес та Порц	

Проїзний квиток *Deutschlandticket sozial* від підприємств громадського транспорту Кельна доступний для придбання виключно по підписці на чип-карті.

На даний момент у нас є наступні дані для цього договору:

Номер договору: <<NR>>

Номер чип-карти: <<Nr2>>

Користувач картки: < <Vorname Name>>

Перейдіть на *Deutschlandticket sozial* прямо зараз!

Перехід на проїзний квиток *Deutschlandticket sozial* можливий дуже просто і зручно онлайн: www.kvb.koeln/sozial-u

Для цього Вам знадобиться дійсна картка Köln-Pass, MobilPass чи Bonn-Ausweis. Відповідно до вимог землі, картка повинна бути надана транспортній компанії безпосередньо при укладенні договору.



Якщо Ви переходите на проїзний квиток *Deutschlandticket sozial*, Ви можете сканувати посвідчення або прикріпити фотографію до онлайн-замовлення. Якщо ми отримаємо заявку на перехід до 12.12.2023, то Ви отримаєте **нову чип-карту з проїзним квитком Deutschlandticket sozial якраз до початку нового року.**

Проїзний квиток *Deutschlandticket sozial* є особистим, тому він не може бути переданий іншим особам. Ви також можете вказати іншого користувача квитка при онлайн-реєстрації, якщо Ви не хочете користуватися квитком самостійно.

Важливо: як тільки закінчиться термін дії посвідчення, Вам потрібно буде надати нове посвідчення для подальшого використання проїзного квитка *Deutschlandticket sozial*.

Більш детальну інформацію можна знайти на сайті:

www.kvb.koeln/sozial-u

Якщо Ви більше не хочете користуватися підпискою в новому році, Ви можете відмінити свою попередню підписку онлайн до 10.12.2023 на сайті www.kvb.koeln/kuendigung. Для цього Вам знадобиться номер Вашого договору <<xxxxxxx>> і номер чип-карти <<xxxxxx>>. У разі розірвання договору ми просимо повернути чип-карту в термін до 10.01.2024 в одному з наших клієнтських центрів або поштою за адресою:
KVB AG, 1342 - Kundenbetreuung, 50927 Köln

Ми будемо раді, якщо ви і надалі будете користуватися екологічно чистими видами транспорту - з проїзним квитком *Deutschlandticket sozial* чи місячною картою MobilPass по підписці.

З найкращими побажаннями!

Ваші підприємства громадського транспорту в Кельні (KVB)